

**Bible Portion: Mathew 3:1-17 , Mark 1:1-5, Luke 3:1-23**

Jesus grew up in Nazareth of Galilee. There was a man in the wilderness of Judea named John. He preached to the people that “the kingdom of Heaven is at hand, so ye repent. Do not indulge in sin for the rule of the lord has started. Live according to His will” thus saying John started teaching. “The voice of the one crying in the wilderness. Prepare ye the way of the Lord, make his paths straight”- this prophecy of Isaiah was about this John the Baptist. Lot of people in Jerusalem and Judea repented of their sins and were baptized in the river Jordan by John.

Many leaders of the Jews came to be baptized by him. He continued preaching like this “If you forsake the fruits of sin, let it be revealed in your life. Do not think and say in your mind we are the descendents of Abraham. For God is able to raise up children unto Abraham from these stones. Like we cut down the unfruitful tree, God will destroy if you do not set your ways right. I baptize you with water

unto repentance, but He that comes after me is mightier than me, whose shoes I am not worthy to bear. He will baptize you with the Holy Ghost.

Jesus, who was in the Galilee area, came to the Jordan where John the Baptist was baptizing. Jesus requested John to baptize him. John did not agree saying, “I need to be baptized by you, then why you are coming to me”. But Jesus said, “you baptize me now, thus we can fulfill God’s will”. John agreed and baptized Jesus. When Jesus came out of water after baptism, the heavens opened. The Holy Spirit descended like a dove upon Him and there was a voice “This is my beloved son in whom I am well pleased.” Jesus was thirty years of age when he was baptized.

Jesus was living in Nazareth till then and he started his public ministry afterwards “The kingdom of heaven is at hand. Repent and believe in the gospel.” Jesus started spreading this message among the common people. He healed the sick, gave life to the dead, and did miracles.

**Find out the five differences between these two pictures**

ഈ ചിത്രങ്ങൾ തമ്മിൽ അഞ്ച് പ്രധാന വ്യത്യാസങ്ങളുണ്ട് കണ്ടുപിടിക്കാമോ?



പാഠം: മത്തായി 3:1-17, മാർക്കോസ് 1:1-5, ലൂക്കോസ് 3:1-23

യേശു ഗലീലാ പ്രദേശത്തെ നസറെത്തിൽ വളർന്നു. ആ കാലത്ത് യഹൂദാ പ്രദേശത്തുള്ള ഒരു വിജനസ്ഥലത്ത് യോഹന്നാൻ എന്നൊരാൾ ജീവിച്ചിരുന്നു. 'സ്വർഗരാജ്യം സമീപിച്ചിരിക്കയാൽ മാനസാന്തരപ്പെടുവിൻ' എന്നു ജനങ്ങളോട് അദ്ദേഹം പ്രസംഗിച്ചു. 'ദൈവത്തിന്റെ ഭരണം ആരംഭിച്ചിരിക്കയാൽ പാപം ചെയ്യരുത്, ദൈവഹിതം അനുസരിച്ച് ജീവിക്കുക' അദ്ദേഹം ദൈവത്തെക്കുറിച്ച് ജനങ്ങളെ പഠിപ്പിച്ചു തുടങ്ങി. "മരുഭൂമിയിൽ വിളിച്ചു പറയുന്നവന്റെ വാക്കാവിത്: കർത്താവിന്റെ വഴി ഒരുക്കി അവന്റെ പാത നിരപ്പാക്കുവിൻ" എന്ന് യേശുപ്രവാചകൻ പ്രവചിച്ചിരുന്ന വ്യക്തി ഈ യോഹന്നാനായിരുന്നു. യേശുപ്രവാചകൻ യഹൂദാ പ്രദേശത്തുവെച്ചും യോഹന്നാന്റെ പ്രസംഗം കേട്ട് തങ്ങളുടെ പാപങ്ങളെ ഏറ്റു പറഞ്ഞ് യോർദ്ദാൻ നദിയിൽ സ്നാനമേറ്റു.

യഹൂദമതത്തിലെ പല നേതാക്കന്മാരും സ്നാനപ്പെടുവാൻ യോഹന്നാന്റെ അടുക്കൽ വന്നു. "പാപവഴികളെ ഉപേക്ഷിപ്പാൻ നിങ്ങൾ ഒരുക്കമാണെങ്കിൽ അത് നിങ്ങളുടെ ജീവിതത്തിലും വെളിപ്പെടുത്തും. നിങ്ങൾ അബ്രഹാമിന്റെ പിൻതലമുറക്കാരാണെന്ന് അഭിമാനിക്കേണ്ട. ഈ കല്ലുകളെപ്പോലും അബ്രഹാമിന്റെ മക്കളാക്കിത്തീർക്കുവാൻ ദൈവത്തിനു കഴിയും. ഫലം നൽകാത്ത വൃക്ഷങ്ങൾ നാം വെട്ടിക്കളയാറില്ലേ. നിങ്ങളുടെ ജീവിതത്തെ ശരിയാക്കിയില്ലെങ്കിൽ ദൈവം നിങ്ങളെയും നശിപ്പിക്കും. ഞാൻ നിങ്ങളെ മാനസാന്തരത്തിനായി വെള്ളത്തിൽ സ്നാനം ഏൽപ്പിക്കുന്നതേയുള്ളൂ. എന്നാൽ ശ്രേഷ്ഠനായ ഒരാൾ എന്റെ പിന്നാലെ വരുന്നു. അദ്ദേഹത്തിന്റെ ചെരിപ്പു

ചുമപ്പാൻ ഞാൻ യോഗ്യനല്ല. അദ്ദേഹം നിങ്ങളെ പരിശുദ്ധാത്മാവിനാൽ സ്നാനപ്പെടുത്തും". യോഹന്നാൻ പ്രസംഗിച്ചു.

ഗലീല പ്രദേശങ്ങളിൽ ആയിരുന്ന യേശു ആ സമയത്ത് യോഹന്നാൻ സ്നാനം കഴിപ്പിച്ചുകൊണ്ടിരുന്ന യോർദ്ദാൻ നദിക്കരയിലേക്കു ചെന്നു. യോഹന്നാൻ തന്നെ സ്നാനം കഴിപ്പിക്കണമെന്ന് യേശു ആവശ്യപ്പെട്ടു. എന്നാൽ യോഹന്നാൻ ആദ്യം സമ്മതിച്ചില്ല. "ഞാൻ അങ്ങയാൽ സ്നാനം ഏൽക്കേണ്ടവനാണ്. അങ്ങ് സ്നാനത്തിനായി എന്റെ അടുക്കൽ വരുത്". യേശു ഇങ്ങനെ പറഞ്ഞു: "ഇപ്പോൾ എന്നെ സ്നാനം കഴിപ്പിക്കുക. അങ്ങനെ ചെയ്താൽ ദൈവം ആഗ്രഹിക്കുന്നത് നാം നിവൃത്തിക്കുകയായിരിക്കും". അപ്പോൾ യോഹന്നാൻ സമ്മതിച്ചു. യേശുവിനെ സ്നാനപ്പെടുത്തി. യേശു വെള്ളത്തിൽനിന്നു കയറിയപ്പോൾ സ്വർഗം തുറന്നു ദൈവാത്മാവ് പ്രാവണപോലെ ഇറങ്ങി തന്റെമേൽ വന്നു. "ഇവൻ എന്റെ പ്രിയപുത്രൻ, ഇവനിൽ ഞാൻ പ്രസാദിച്ചിരിക്കുന്നു"വെന്നു സ്വർഗത്തിൽ നിന്ന് ഒരു ശബ്ദവും ഉണ്ടായി. യേശു സ്നാനമേൽക്കുമ്പോൾ മുപ്പതു വയസ്സ് പ്രായമുണ്ടായിരുന്നു.

സ്നാനമേൽക്കുന്നതുവരെ യേശു നസ്രേത്തിൽ പാർത്തു. അതിനുശേഷം യേശു പരസ്യശുശ്രൂഷ ആരംഭിച്ചു. "സ്വർഗരാജ്യം സമീപിച്ചിരിക്കയാൽ മാനസാന്തരപ്പെട്ടു സുവിശേഷത്തിൽ വിശ്വസിക്കൂ" എന്നുള്ള ദൃഢമായി ജനങ്ങളുടെ മദ്ധ്യത്തിലേക്ക് യേശു ഇറങ്ങി. അനേകം രോഗികളെ സൗഖ്യമാക്കുകയും മരിച്ചവരെ ഉയർപ്പിക്കുകയും അനവധി അത്ഭുതങ്ങളും ചെയ്തു.

**To Evaluate** അവലോകനം

1. Name the river Jesus was baptized?  
 യേശു സ്നാനമേറ്റ നദിയുടെ പേരെന്ത്?

.....

2. What was the subject of John's speeches?  
 യോഹന്നാൻ സ്നാപകന്റെ പ്രസംഗവിഷയം എന്തായിരുന്നു?

.....

3. What was the voice from heaven when Jesus was baptized?  
 യേശുവിന്റെ സ്നാനസമയത്ത് സ്വർഗത്തിൽനിന്നുണ്ടായ ശബ്ദം എന്ത്?

.....

4. When did Jesus start his public ministry?  
 യേശു പരമ്പരശുശ്രൂഷ ആരംഭിച്ചത് എപ്പോൾ?

.....

Ask your teacher / ടീച്ചറോട് ചോദിക്കുക

Why was Jesus baptized? യേശു സ്നാനപ്പെട്ടത് എന്തിനാണ്?



Who shall be baptized? ആരാൺ സ്നാനപ്പെടേണ്ടത്?

**To Submit** | അർപ്പിക്കാൻ

**One has to repent and confess his sins and accept Jesus as saviour before taking baptism. Baptism is the holy command to those who believe in Jesus.**

കർത്താവായ യേശുക്രിസ്തുവിൽ വിശ്വസിക്കുന്നവർ ഏൽക്കേണ്ട ഒരു കർമ്മമാണ് സ്നാനം. കർത്താവിനെ സ്വന്തം രക്ഷിതാവായി സ്വീകരിച്ച് അവരുടെ പാപങ്ങളെ ഏറ്റു പറഞ്ഞിട്ടാണ് സ്നാനമേൽക്കേണ്ടത്.

Colour the picture and give a name

നിറംകൊടുത്ത് ചിത്രത്തിനു പേരിടുക



To Trust

ആശ്രയിക്കാൻ

Mark 1:5

“The time is fulfilled, and the kingdom of God is at hand.  
Repent ye and believe the gospel “

മർക്കൊസ് 1:15

കാലം തികഞ്ഞു ദൈവരാജ്യം സമീപിച്ചിരിക്കുന്നു. മാനസാന്തരപ്പെട്ടു  
സുവിശേഷത്തിൽ വിശ്വസിക്കാൻ എന്നു പറഞ്ഞു.